Domstolens dom (Femte Afdeling) af 5. oktober 2006 — Kommissionen mod Østrig

(sag C-226/05)

»Traktatbrud — direktiv 96/82/EF — risiko for større uheld med farlige stoffer — manglende gennemførelse inden for den fastsatte frist«

Traktatbrudssøgsmål — Domstolens prøvelse af søgsmålsgrundlaget — relevante forhold — forholdene ved udløbet af den i den begrundede udtalelse fastsatte frist (art. 226 EF) (jf. præmis 7)

Angående

Traktatbrud — ufuldstændig gennemførelse af artikel 8, stk. 2, litra b), artikel 11, 12 og artikel 24, stk. 1, i Rådets direktiv 96/82/EF af 9. december 1996 om kontrol med risikoen for større uheld med farlige stoffer (EFT L 10, s. 13).

Konklusion

1) Republikken Østrig har tilsidesat sine forpligtelser i henhold til Rådets direktiv 96/82/EF af 9. december 1996 om kontrol med risikoen for større uheld med farlige stoffer, idet Republikken Østrig ikke inden for den fastsatte frist har gennemført

— bestemmelserne i direktiv 96/82 i den nationale lov om skydevåben og sprængstoffer samt i delstaten Salzburgs lov om elektricitetsindustrien

— artikel 11 i direktiv 96/82 i delstaterne Salzburg, Steiermark og Tirol

— artikel 12 i direktiv 96/82 i delstaten Oberösterreich, og

— artikel 8, stk. 2, litra b), i direktiv 96/82 i delstaterne Oberösterreich, Salzburg og Tirol.

2) Republikken Østrig betaler sagens omkostninger.

Domstolens dom (Femte Afdeling) af 5. oktober 2006 — Kommissionen mod Italien

(sag C-360/05)

»Traktatbrud — direktiv 2003/96/EF — beskatning af energiprodukter og elektricitet — manglende gennemførelse inden for den fastsatte frist«

Traktatbrudssøgsmål — Domstolens prøvelse af søgsmålsgrundlaget — relevante forhold — forholdene ved udløbet af den i den begrundede udtalelse fastsatte frist (art. 226 EF) (jf. præmis 6)

I - 104*